

**Conseil de sécurité**

Distr. générale  
3 mai 2016  
Français  
Original : anglais

---

**Note verbale datée du 29 avril 2016, adressée au Président  
du Conseil de sécurité par la Mission permanente du Soudan  
du Sud auprès de l'Organisation des Nations Unies**

La Mission permanente de la République du Soudan du Sud auprès de l'Organisation des Nations Unies a l'honneur de transmettre ci-joint des renseignements sur la formation du Gouvernement provisoire d'unité nationale et la nomination de nouveaux ministres et vice-ministres qui ont eu lieu au Soudan du Sud le 28 avril 2016, après la prestation de serment du Premier Vice-Président, Riek Machar Teny, le 26 avril (voir annexes I et II\*).

Les nouveaux ministres et vice-ministres du Gouvernement provisoire d'unité nationale ont été investis dans leurs fonctions ou ont prêté serment le 29 avril.

La Mission permanente vous saurait gré de bien vouloir faire distribuer la liste des nouveaux ministres et vice-ministres comme document du Conseil de sécurité.

---

\* Les annexes sont publiées dans la langue de l'original seulement.



**Annexe I à la note verbale datée du 29 avril 2016 adressée  
au Président du Conseil de sécurité par la Mission permanente  
du Soudan du Sud auprès de l'Organisation des Nations Unies**

RSS/RD/J/222/2016

April 28<sup>th</sup>, 2016

**THE REPUBLIC OF SOUTH SUDAN (RSS):**

Republican Decree No.222/2016 for the **Appointment of Ministers of the Transitional Government of National Unity of the Republic of South Sudan, 2016 A.D.**

**1. TITLE AND COMMENCEMENT:**

This Decree shall be cited as "The Republican Decree No.222/2016 for the **Appointment of Ministers of the Transitional Government of National Unity of the Republic of South Sudan, 2016 A.D.**" and shall come into force on the date of its signature by the President of the Republic.

**2. THE DECREE:**

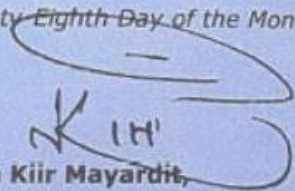
In exercise of the powers conferred upon me under Article 112(1) of the Transitional Constitution of the Republic of South Sudan, 2011 (as amended), read together with Chapter 1, Article 5.2.4 of the Agreement on the Resolution of the Conflict in the Republic of South Sudan, 2015, I, Salva Kiir Mayardit, President of the Republic of South Sudan, do hereby issue this Republican Decree for the **Appointment of Ministers of the Transitional**

**Government of National Unity of the Republic of South Sudan** with effect from April 28<sup>th</sup>, 2016 as hereunder:

| <b>S/No.</b> | <b>Name in Full</b>         | <b>Ministry</b>   |
|--------------|-----------------------------|---|
| 1.           | Hon. Dr. Martin Elia Lomuro | Cabinet Affairs   |
| 2.           | Hon. Deng Alor Kwol         | Foreign Affairs and International Cooperation                   |
| 3.           | Hon. Kuol Manyang Juuk      | Ministry of Defence and Veteran Affairs                         |
| 4.           | Hon. Alfred Ladu Gore       | Interior  |
| 5.           | Hon. Paulino Wanawilla      | Justice and Constitutional Affairs                              |
| 6.           | Hon. Obuto Marmur Mete      | Minister, Office of the President for National Security Service |
| 7.           | Peter Bashir Gbandi         | Parliamentary Affairs   |
| 8.           | Hon. Michael Makuei Lueth   | Information, Communication Technology and Postal Services       |
| 9.           | Hon. Richard K. Mulla       | Federal Affairs   |
| 10.          | Hon. Mayiik Ayil Deng       | Minister, Office of the President                               |
| 11.          | Hon. David Deng Athorbei    | Finance and Planning  |
| 12.          | Hon. Dak Duop Bichock       | Petroleum   |
| 13.          | Hon. Taban Deng Gai         | Mining  |
| 14.          | Hon. Dr. Lam Akol Ajawin    | Agriculture and Food Security                                   |
| 15.          | Hon. James Janga Duku       | Livestock and Fisheries   |
| 16.          | Hon. Stephen Dhieu          | Trade and Industry  |
| 17.          | Hon. Dr. Dhieu Mathok Diing | Energy and Dams   |
| 18.          | Hon. John Luk Jok           | Transport   |

|     |                                   |   |
|-----|-----------------------------------|---|
| 19. | Hon. Rebecca Joshua Okwaci        | Roads and Bridges                                     |
| 20. | Hon. Josephine Napon              | Environment and Forestry                              |
| 21. | Hon. Mary Alphonse Lodira         | Land, Housing and Urban Development                   |
| 22. | Hon. Mabior Garang de Mabior      | Water Resources and Irrigation                        |
| 23. | Hon. Jemma Nunu Kumba             | Wildlife Conservation and Tourism                     |
| 24. | Hon. Dr. Peter Adwok Nyaba        | Higher Education, Science and Technology              |
| 25. | Hon. Deng Deng Hoc                | General Education and Instruction                     |
| 26. | Hon. Dr. Riak Gai Kok             | Health  |
| 27. | Hon. Peter Marcello Nasir Jelenge | Labour, Public Service and Human Resource Development |
| 28. | Hon. Awut Deng Acuil              | Gender, Child and Social Welfare                      |
| 29. | Hon. Dr. Nadia Arop Dudi          | Culture, Youth and Sports                             |
| 30. | Hon. Hussein Mar Nyuot            | Humanitarian Affairs and Disaster Management          |

*Issued under my Hand and Seal of the Republic of South Sudan in Juba, this Twenty Eighth Day of the Month of April in the Year 2016 A.D.*

  
**Salva Kiir Mayardit,**  
**President,**  
**Republic of South Sudan,**  
**Juba.**

**Annexe II à la note verbale datée du 29 avril 2016 adressée  
au Président du Conseil de sécurité par la Mission permanente  
du Soudan du Sud auprès de l'Organisation des Nations Unies**

RSS/RD/J/223/2016

April 28<sup>th</sup>, 2016

**THE REPUBLIC OF SOUTH SUDAN (RSS):**

Republican Decree No.223/2016 for the **Appointment of Deputy Ministers of the Transitional Government of National Unity of the Republic of South Sudan, 2016 A.D.**

**1. TITLE AND COMMENCEMENT:**

This Decree shall be cited as "The Republican Decree No.223/2016 for the **Appointment of Deputy Ministers of the Transitional Government of National Unity of the Republic of South Sudan,, 2016 A.D.**" and shall come into force on the date of its signature by the President of the Republic.

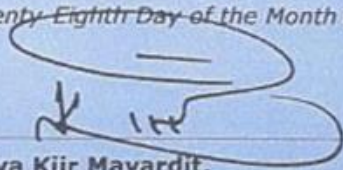
**2. THE DECREE:**

In exercise of the powers conferred upon me under Article 112(1) of the Transitional Constitution of the Republic of South Sudan, 2011 (as amended) read together with Chapter 1, Article 5.2.4 of the Agreement on the Resolution of the Conflict in the Republic of South Sudan, 2015 , I, Salva Kiir Mayardit, President of the Republic of South Sudan, do hereby issue this Republican Decree for the **Appointment of Deputy Ministers of the**

**Transitional Government of National Unity of the Republic of South Sudan** with effect from April 28<sup>th</sup>, 2016 as hereunder:

| S/No. | Name in Full                 | Ministry  |
|-------|------------------------------|---|
| 1.    | Hon. Dr. Cirino Hiteng Ofuho | Foreign Affairs and International Cooperation             |
| 2.    | Hon. David Yau Yau           | Ministry of Defence and Veteran Affairs                   |
| 3.    | Hon. Gabriel Duop Lam        | Interior  |
| 4.    | Hon. Martison Oturomoi       | Justice and Constitutional Affairs                        |
| 5.    | Hon. Akol Paul Kordit        | Information, Communication Technology and Postal Services |
| 6.    | Hon. Mary Jervas Yak         | Finance and Planning                                      |
| 7.    | Hon. Konnelio Kon Ngu        | Agriculture and Food Security                             |
| 8.    | Hon. Elizabeth Acuei Yol     | Labour, Public Service and Human Resource Development     |

*Issued under my Hand and Seal of the Republic of South Sudan in Juba, this Twenty-Eighth Day of the Month of April in the Year 2016 A.D.*



**Salva Kiir Mayardit,  
President,  
Republic of South Sudan,  
Juba.**